

## OBSAH

A. Erhart: K sedmdesátinám profesora V. Machka Soupis prací V. Machka ( <i>E. Erhart</i> )	8
---	---

### Články

E. Havlová: Slawisch *vǫrstva und *vǫrstь, vǫrsta	17
H. Pleváčová: Slave živica „résine, poix“	25
F. Novotný: Mateřídouška — matris animula	35
A. Mátl: Das angebliche altrussische vermije	37
P. Beneš: Une tautologie toponymique	43
A. Vašek: La colonisation et la langue	47
A. Erhart: Bemerkungen zum Nasalinfix im Slawischen	59
R. Večerka: Zur Problematik der slawischen Zahlwörter	69
L. Zatočil: Zum Problem der vermeintlichen Einwirkung der gotischen Bibelübersetzung auf die altkirchenslawische	81
A. Lamprecht: Nový pohled na měkkostní korelaci ve staré češtině	97
M. Krčmová-Hrabáková: Poznámky k otázce přízvukování jednoslabičných původních předložek ve spojení se jménem	105
M. Jelínek: Výrazy předložkové povahy v dnešní spisovné češtině	117
J. Bauer: Spojky a částice	131
M. Grepl: K obsahovým větám oznamovacím s kondicionálem	141
V. Michálková: Některé konkurující syntaktické prostředky v nářečí	147
J. Balhar: Územní diferenciacie syntaktických jevů v lašských nářečích	157
E. Пухлякова: Нейтральное слово как средство выражения эмоциональной оценки	165
P. Mrazek: Десигнаторы интенсификации действия в русском языке	169
C. Жажка: К вопросу об обособленных членах предложения	181
J. Vachek: Notes on Gender in Modern English	189
A. Bartoněk: Outline of Phonemic System in Mycenaean Greek	195

### Materiály

Z. Rusínová: Názvy nositelů vlastnosti ve staré češtině	211
D. Valíková: Současný stav nářečí pavlovského výběžku, sz od Vel. Mezifříčí	216
V. Šaur: Předložka iz v současné spisovné bulharštině	227

### Recenze, referáty, zprávy

Alf Sommerfeld: Diachronic and Synchronic Aspects of Language ( <i>J. Vachek</i> )	235
Style in Language ( <i>J. Chloupek</i> )	236
Zellig S. Harris: String Analysis of Sentence Structure ( <i>K. Pala</i> )	238
A. N. Gvozdev: Voprosy izučeniija detskoi reči ( <i>K. Ohnesorg</i> )	241
Bohuslav Hála: Uvedení do fonetiky češtiny na obecně fonetickém základě ( <i>J. Trojanová</i> )	236
Vincent Blanár: Zo slovenskej historickej lexikológie ( <i>V. Machek</i> )	245
Valentin Kiparski: Der Wortakzent der russischen Schriftsprache ( <i>B. Novák</i> )	246
J. A. Vasilevskaja: Slovosloženiije v russkom jazyke ( <i>D. Šlosar</i> )	248
Józef Trypućko: Język Władysława Syrokomli ( <i>J. Škulina</i> )	250
IV. kongres jugoslávských slavistických společností a 10. výročí založení Ústavu pro jazyk makedonský ( <i>J. Pačesová</i> )	252

A. S. Hornby, A. V. Gatenby, H. Wakefield: The Advanced Learner's Dictionary of Current English ( <i>J. Firbas</i> ) . . . . .	253
Šabršula, Smrčková, Uhlíř, Hampejs: Úvod do srovnávacího studia románských jazyků ( <i>R. Ostrá</i> ) . . . . .	254
Witold Mańczak: Phonétique et morphologie historique du français ( <i>O. Ducháček</i> ) . . . . .	255
Nuevas contribuciones a la lingüística hispana ( <i>L. Bartoš</i> ) . . . . .	256
S. Berežan: Kontribucij la studiul infinitivului moldovenesk ( <i>P. Beneš</i> ) . . . . .	258

## СОДЕРЖАНИЕ

А. Эргарт: К семидесятилетию профессора В. Махека . . . . .	7
Список трудов В. Махека ( <i>А. Эргарт</i> ) . . . . .	8

### Статьи

Е. Павлова: Славянское <i>vъrstva</i> и <i>vъrstь</i> , <i>vъrsta</i> . . . . .	17
Г. Плевачова: Славянское <i>živica</i> „смола“, „камедь“ . . . . .	25
Ф. Новотный: Богородская травка — <i>matris animula</i> . . . . .	35
А. Матл: Мнимое древнерусское „вермие“ . . . . .	37
П. Бенеш: Одна топонимическая тавтология . . . . .	43
А. Вашек: Колонизация и язык . . . . .	47
А. Эргарт: Замечания к носовому инфиксу в славянском языке . . . . .	59
Р. Вечерка: К проблематике славянских числительных . . . . .	69
Л. Заточил: К проблеме мнимого воздействия готского перевода библии на старославянский перевод . . . . .	81
А. Лампрехт: Новый взгляд на корреляцию по мягкости в древнечешском языке . . . . .	97
М. Крчмова-Грабакова: Замечания к акцентуации односложных первичных предлогов в сочетании с именем . . . . .	105
Я. Бауэр: Союзы и частицы . . . . .	131
М. Грель: К изъяснительным повествовательным предложениям с условным наклонением . . . . .	141
В. Михалкова: Некоторые конкурирующие синтаксические средства в говорах . . . . .	147
Я. Балгар: Территориальная дифференциация синтаксических явлений в ляхских говорах . . . . .	157
Й. Вахек: Замечания к категории рода в современном английском языке . . . . .	189
А. Бартошек: Очерк фонематической системы в микенском греческом языке . . . . .	195

### Материалы

З. Рисунова: Названия носителей признака в древнечешском языке . . . . .	211
Д. Валикова: Современное состояние говора павловского выступа, сев.-зап. от г. Вел. Мезиржичи . . . . .	216
В. Шаур: Предлог <i>ia</i> в современном болгарском литературном языке . . . . .	227
Рефераты и сообщения . . . . .	235

## CONTENTS

A. Erhart: Professor V. Machek Septuagenarian . . . . .	7
A Bibliography of Professor V. Machek's Writings . . . . .	8

### Articles

E. Pavlová: Slavonic *VĚRSTVA and *VĚRSTĚ, *VĚRSTA . . . . .	17
H. Pleváčová: Slavonic ŽIVICA 'resin, pitch' . . . . .	25
F. Novotný: MATERIĎOŠKA — Matris Animula . . . . .	35

A. Mátl: The Alleged Old Russian VERMIJE . . . . .	37
P. Beneš: A Case of Toponymic Tautology . . . . .	43
A. Vašek: Colonization and Language . . . . .	47
A. Erhart: Notes on the Nasal Infix in Slavonic . . . . .	59
R. Večerka: On the Problem of Slavonic Numerals . . . . .	69
L. Zatočil: On the Alleged Influence of the Gothic Version of the Bible on the Old Church Slavonic Bible Translation . . . . .	81
A. Lamprecht: A New Approach to the Correlation of Softness in the Consonants of Present-Day Standard Czech . . . . .	97
M. Krčmová-Hrabáková: Notes on the Accentuation of Monosyllabic Original Prepositions Connected with Nouns . . . . .	105
M. Jelínek: Preposition-like Expressions in Present-Day Czech . . . . .	117
J. Bauer: Conjunctions and Particles . . . . .	131
M. Grepl: On Declarative Content Clauses Employing Conditionals . . . . .	141
V. Michálková: Some Competing Means of Dialectal Syntax . . . . .	147
J. Balhar: Territorial Differentiation of Syntactic Phenomena in the Lachian Dialects . . . . .	157
H. Puchljková: The Neutral Word as a Means of Emotive Evaluation . . . . .	165
R. Mrázek: Indicators of Intensification of Action in Russian . . . . .	169
S. Žaža: On the Problem of Detached Sentence Elements . . . . .	181
J. Vachek: Notes on Gender in Modern English . . . . .	189
A. Bartoněk: Outline of Phonemic System in Mycenaean Greek . . . . .	195

### Materials

Z. Rusínová: Old Czech Designations of Bearers of Quality . . . . .	211
D. Valíková: The Present-Day State of the Dialect Spoken in the Pavlovice Area north-west of Valašské Meziříčí . . . . .	216
V. Šaur: The Preposition IZ in Present-Day Standard Bulgarian . . . . .	227

<b>Reviews, Notices and Reports . . . . .</b>	<b>235</b>
---	------------